

# TERRA INCOGNITA

2019

4<sup>th</sup> Annual Modern Languages & Linguistics Graduate Student Conference

## INTERDISCIPLINARY PERSPECTIVES ON MIGRATION

*Keynotes*

Dr. Iker González-Allende

Dr. Antje Muntendam

April 13th / DIF201



# KEYNOTE SPEAKERS

## Dr. Iker González-Allende *University of Nebraska-Lincoln*

Iker González-Allende is Leland and Dorothy Olson Professor of Modern Languages and Literatures, Professor of Hispanic Studies and affiliate of the Women's and Gender Studies Program at the University of Nebraska-Lincoln. He specializes in 20th-21st C. Spanish literatures and cultures, masculinities, gender and queer studies, exile and migration, Basque studies, the Spanish Civil War, and autobiographical writing. He has published six books: the monographs *Hombres en movimiento: Masculinidades españolas en los exilios y emigraciones, 1939-1999* (Purdue University Press, 2018) and *Líneas de fuego: Género y nación en la narrativa española durante la Guerra Civil (1936-1939)* (Biblioteca Nueva, 2011), the edited volumes *El mundo está en todas partes: La creación literaria de Bernardo Atxaga* (Anthropos, 2018) and *El exilio vasco: Estudios en homenaje al profesor José Ángel Ascunce Arrieta* (Universidad de Deusto, 2016), and the editions of Pilar de Zubiaurre's works, titled *Evocaciones: Artículos y diario (1909-1958)* (Saturrarán, 2009) and *Epistolario de Pilar de Zubiaurre (1906-1970)* (Tamesis, 2014). He has also published more than 40 articles in books and academic journals such as *Hispania*, *Bulletin of Spanish Studies*, *Anales de la Literatura Española Contemporánea*, *Hispanic Research Journal*, *Revista de Estudios Hispánicos*, and *Bulletin of Hispanic Studies*.



## Dr. Antje Muntendam *Florida State University*

Antje Muntendam (MA Leiden University, Ph.D. University of Illinois at Urbana-Champaign) is currently an Assistant Professor at Florida State University. Before joining Florida State University in August 2014, she worked as an Assistant Professor at Middlebury College and Radboud University Nijmegen (the Netherlands). Her research focuses on the linguistic outcomes of bilingualism and language contact, both in production and comprehension. Specifically, she is interested in the nature and direction of cross-linguistic influence and in code-switching. She has worked on Quechua-Spanish bilingualism in Bolivia, Peru and Ecuador, Turkish-Dutch bilingualism in the Netherlands, and (more recently) Spanish-English bilingualism in the United States. Throughout her career, she has earned over \$200,000 in research grants from various organizations, published multiple articles in journals including *Languages*, *International Journal of Bilingual Education and Bilingualism*, *Language, Cognition and Neuroscience*, *Journal of Phonetics*, *International Journal of Bilingualism* and *Bilingualism: Language and Cognition* and contributed to books in both English and Spanish. With working knowledge of 9 languages, she has also presented at over 30 conferences and been invited to speak at numerous universities across the globe.



# TERRA INCOGNITA

*4<sup>th</sup> Annual Modern Languages & Linguistics Graduate Student Conference*

## Interdisciplinary Perspectives on Migration

---

### ORGANIZING COMMITTEE

---

*President* - Ryan Augustyniak

*Vice President* - Stephanie Contreras

*Treasurer* - Augustus O'Neill

*Secretary* - Stacey Hanson

*Marketing Committee Chair* - Gabrielle Isgar

*Hospitality Committee Chair* - Katherine Moore

*Abstract Review Committee Chair* - Esther Hernández Esteban

---

**This conference would not have been possible without the generous contributions from the following individuals and organizations. The organizing committee of Terra Incognita would especially like to thank:**

---

The Winthrop-King Institute for Contemporary French & Francophone Studies

The Department of Modern Languages & Linguistics at Florida State University

The Congress of Graduate Students

Student Government Association

Graduate Assistants Union

Jeannine Spears

Racha Sattati

*Abstract reviewers:*

Dr. Enrique Álvarez

Dr. Silvia Valisa

Dr. Lisa Wakamiya

Dr. Gretchen Sunderman

Dr. Carolina González

Dr. Lara Reglero

Matt Anderson

# NOTES

---

---

# NOTES

---

---

*Saturday, April 13, 2019*  
*All presentations in Diffenbaugh 201*

---

9:30 AM – 10:00 AM      **Registration & Breakfast in Diffenbaugh 204**

10:00 AM – 10:15 AM      **Opening remarks**

10:15 AM – 11:15 AM      **Keynote #1**

*Bilingual Intonation Patterns in the Andes*

**Dr. Antje Muntendam** (*Florida State University – Spanish Linguistics*)

**Moderator:** Sherez Mohamed

11:20 AM– 12:20 PM      **Panel #1**

**Chair:** Gabrielle Isgar

*Changing Space and Time: Migratory Effects on Language*

**Alyssa Vuono** (*Florida State University – Education*)

ELLs and public schools in today's America: What future teachers think

**Alberto Fernandez-Diego** (*University of Florida – Linguistics*)

Preterit and Present Perfect across European Spanish Varieties

12:20 PM – 12 :35 PM      **Coffee & Refreshments**

12:35 PM – 1:35 PM      **Panel #2**

**Chair:** Calvin Grant

*Mahjong in Motion, China in Circulation*

**Xiangui Qi** (*Florida State University – East Asian Languages & Cultures*)

Mahjong, Diaspora Films and Cultural Construction

**Fanjin Zhang** (*Florida State University – Asian Studies*)

The Narrative Memory in Hong Ying's *Daughter of the River*

---

*Please join us for lunch – all are welcome*

1:35 PM – 2:35 PM



---

2:35 PM – 3:50 PM

**Panel #3**

**Chair:** Jennifer Kellett

*Narrating the Social Through the Senses*

**Chanelle Dupuis** (*Florida State University – French*)

The Smell of Misery: How Odors Distinguish Social Classes in Émile Zola's *L'Assommoir* and Gabrielle Roy's *Bonheur d'Occasion*

**Ashley Ferreira** (*Florida State University – French*)

The traumatized, disembodied voice: Edwidge Danticat's use of English in *The Farming of Bones*

**Susanna Antonielli** (*Florida State University – Italian*)

The racism of Dante

3:50 PM – 4:00 PM

**Coffee & Refreshments**

4:00 PM – 5:15 PM

**Panel #4**

**Chair:** Augustus O'Neill

*Intersectionality, Displacement, & Confinement*

**Jorge Pablo Oseguera Gamba** (*Florida State University – Philosophy*)

"American" microaggression towards Latin Americans

**Pearson Bolt** (*Florida State University – English*)

Dual-Power in a Three-Way-Fight: Addressing the Intersectional Crises of Our Times

**Ryan Augustyniak** (*Florida State University – French*)

Rethinking "American" prison literature: Jean Claude Charles' *De si jolies petites plages*

5:20 PM – 6:20 PM

**Keynote #2**

*Displaced Spanish Men: Masculinity and Migration*

**Dr. Iker González-Allende** (*University of Nebraska – Modern Languages*)

**Moderator:** Dr. Enrique Álvarez

---

*Please join us at Fox & Stag for a social for all participants*

8:30 PM – 10:00 PM

---

## *Mission Statement*

Terra Incognita exists to provide graduate students in the Department of Modern Languages and Linguistics at Florida State University the opportunity to direct, organize, host, and participate in an interdisciplinary graduate student conference within their own learning community. Terra Incognita invites graduate students from diverse disciplines on campus to collaborate and exchange research interests with one another. This conference also aims to integrate a wide range of current scholarship under the umbrella of linguistics and literature that will stimulate the expansion of our research interests and foster a sense of community within our own department, as well as other departments at Florida State University. We provide opportunities for graduate students to gain experience in organizing a small-scale conference, and students who participate in our conference will become more confident and capable in preparing, submitting, and presenting at larger and more prestigious national and international conferences.

---

